



Bilingualer Sachfachunterricht *am Gymnasium Oedeme*



René Jenkel



Was ist das Ziel bilingualen Unterrichts?



History

Chemistry

Lernen in der Fremdsprache

Performing Arts

Lernen der Fremdsprache

Englisch

Wo werden die SchülerInnen abgeholt?

Inhalte des Englischunterrichts in Jahrgangsstufe 6:

- Camden Town 2 - ein Bild beschreiben
- Theme 1
 - eine Geschichte lesen
 - über die Vergangenheit berichten
- Camden Town 2- Vermutungen formulieren
- Theme 2
 - Texten Informationen entnehmen
 - Vergleiche anstellen
- Camden Town 2- Vorschläge machen
- Theme 3
 - (eigene) Meinungen ausdrücken
 - im Internet recherchieren

...



Bildherkunft: <http://www.pngall.com/luggage-png>,
unbekannter Autor, lizenziert gemäß [CC BY-NC](#)

Wie ist der BILI-Unterricht aufgebaut?

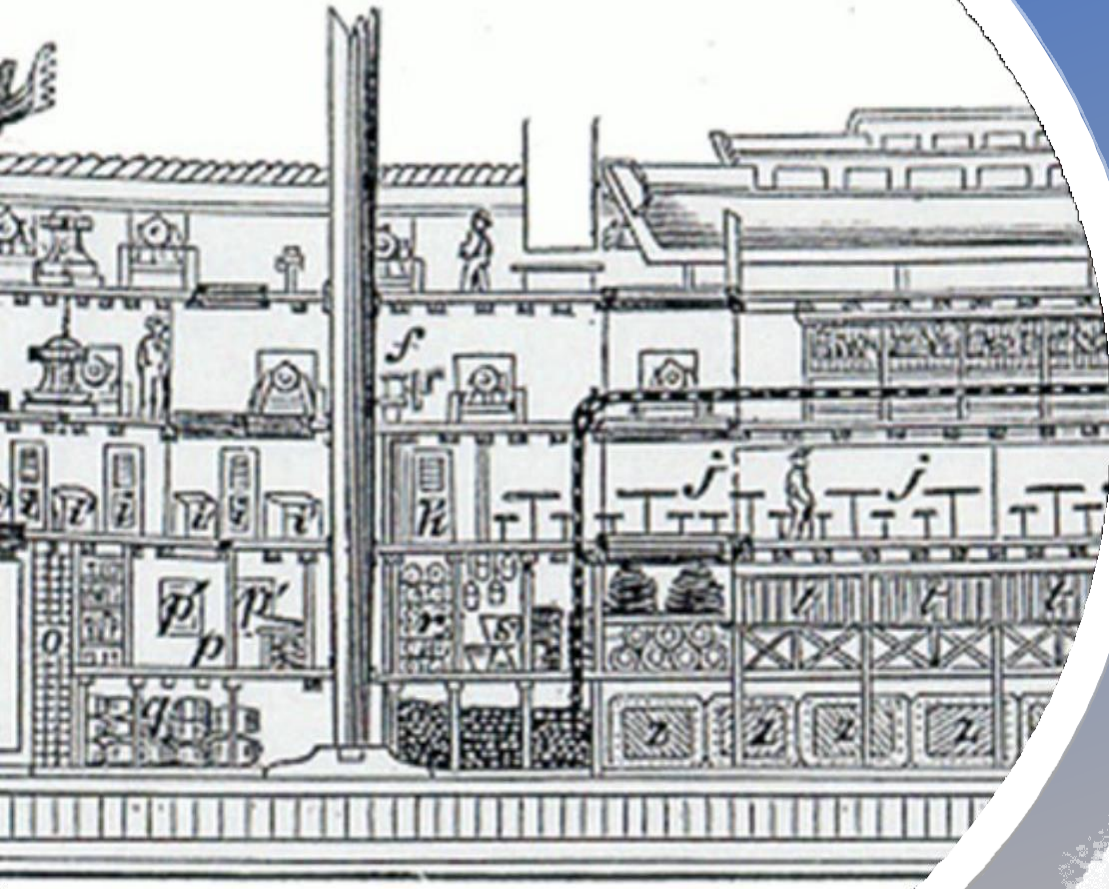
Klassengebundenenes

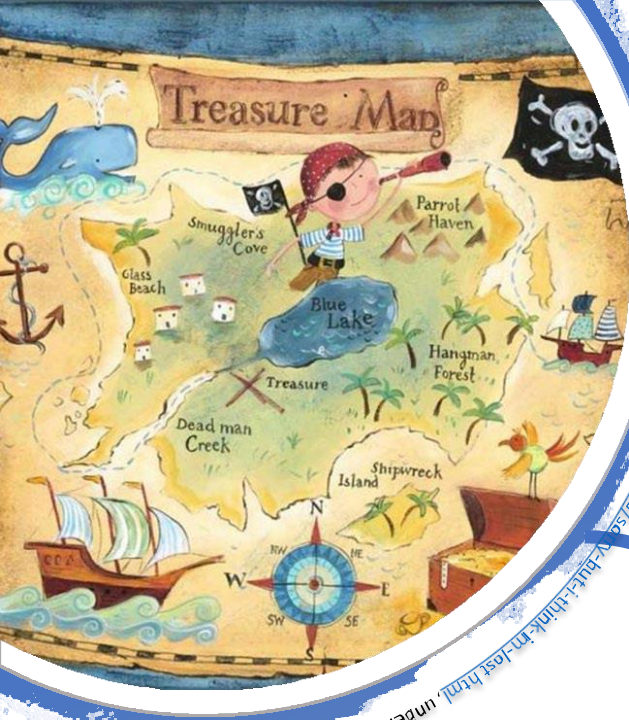
BILI-Angebot für Klasse 7-10

ab Jgst. 7 *History & Chemistry*

ab Jgst. 9 *Performing Arts*

eine BILI-Extrastunde pro Jahrgangsstufe





Bildherkunft: <https://morethanoneof.blogspot.com/2013/03/105/105.html>



French Revolution



Dialogues & Short Scenes

Wo geht die Reise hin?

Geschichte bleibt Geschichte
Chemie bleibt Chemie
Darstellendes Spiel ...

auf Englisch

Experiments



Was gibt es an Hilfen & Unterstützung?



Konkretisierung

Scaffolding

Visualisierung

Personalisierung

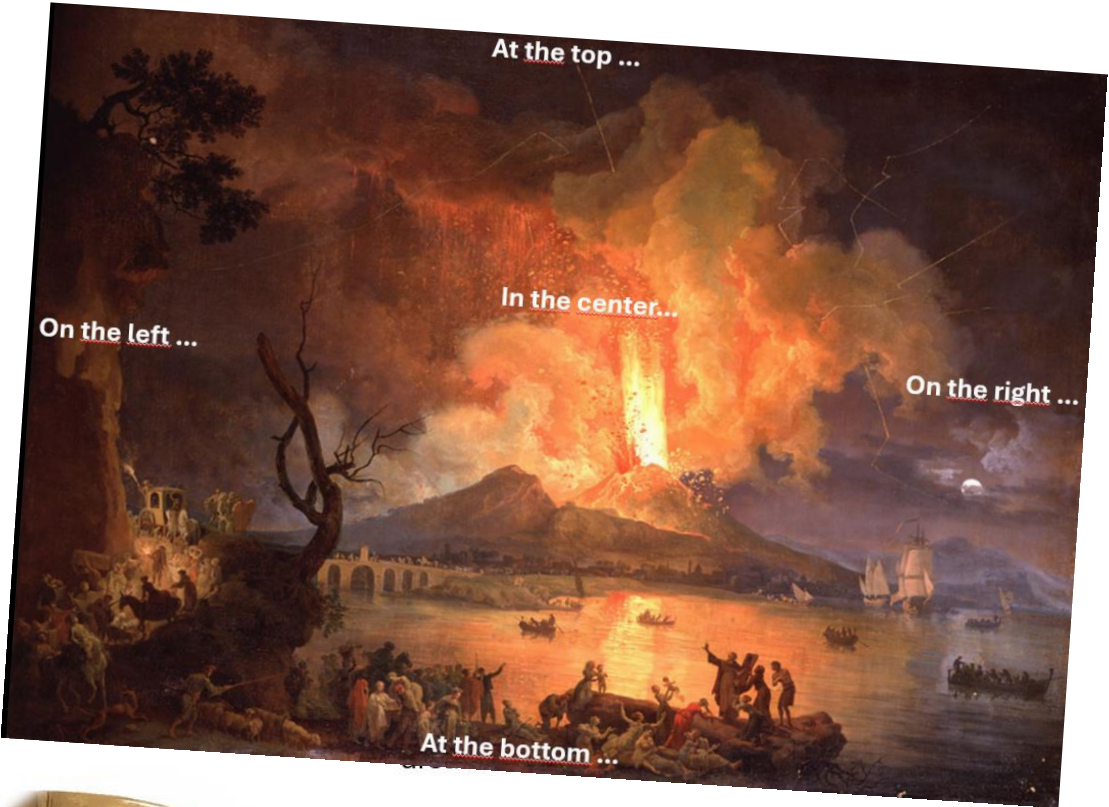
Dialogisierung

Weitere Hilfsmittel: Vokabelhilfen, Wörterlisten, Dictionaries

Konkretes Beispiel von der Bili-Tour 2026: History

A true story from Roman times (79 AD)

Admiral of the Roman fleet
Pliny, the Older



Pliny felt weak because of the smoke and ash in the air. He asked for cold water, but suddenly he fell and could not breathe anymore. Thirty-six hours later, people found his body. He looked peaceful, as if he was sleeping, but he was dead.

17-year-old Pliny the Younger talked to many people and wrote everything down. He sent it in two letters to the historian Tacitus. These letters are the only eyewitness reports of what happened in 79 AD.

Konkretes Beispiel von der Bili-Tour 2026: Chemistry

In the recipe for a fake volcano we must add the following substances:



A) baking powder



b) vinegar

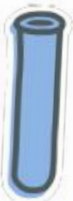


c) food colouring

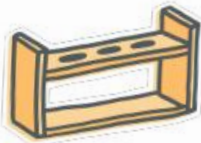


d) soap

Plan an experiment to find out which substance starts the explosion! Here is your equipment:



a) test tube



(to) put sth in
a little bit (to) add
sth
to...



Vorteile des BIL-Unterrichts

- Inhalte der Sachfächer stehen im Vordergrund
 - a) authentische **Sprechanlässe**
 - b) keine Abstriche beim fachlichen Anspruch
 - Fachorientiertes Lernen *in* der Fremdsprache
 - a) Erweiterung des **Wortschatzes**
 - b) Schärfung des Sprachbewusstseins
 - Häufige Verwendung der Fremdsprache
 - a) **Fremdsprachengebrauch** wird Normalität
 - b) Interkulturelle Verständigung durch Verstehen
- = **(FACH-)SPRACHLICHE & INTERKULTURELLE
HANDLUNGSKOMPETENZ**



Besonderheiten: BILL-Trip und London-Fahrt ...

8. Klasse:
BILL-Trip

10. Klasse:
London-Fahrt

Your tasks:

- *Negotiate a price at Camden Market*
- *Interview a Londoner & take a picture*
- *Present London sights to your teachers*



... und was sich für
Bilis sonst noch lohnt:

- Begegnungen mit Schülerinnen & Schülern aus anderen europäischen Ländern (=> Erasmus-AG & -Austausch)
- Erwerb des Cambridge-Zertifikats für ein Auslandsstudium (=> Cambridge-Kurs)
- Certi-Lingua-Zertifikat (=> Infos bei mir)

Kreativ mit Freunden

Anmelden vom 1. Juli bis 6. Oktober

Dramen oder Komödien, Videos oder Hörspiele: In der Kategorie TEAM Schule sind Eurer Kreativität fast keine Grenzen gesetzt! Hier geht es um die etwas andere Art, eine Fremdsprache zu lernen und zu präsentieren. Überzeugt mit Euren Fremdsprachenkenntnissen. Mit einem Team aus Eurer Schulklasse, mit Euren Freunden, die Lust haben, Fremdsprachen zu lernen.





Die BILI-Klasse ist die richtige Wahl, wenn ...

... Du Spaß am Lernen hast und neugierig bist, gerne Englisch sprichst und in der Schule stabile Leistungen zeigst.



Kontakt / Fragen: Rene.Jenkel@gymnasium-oedeme.de